SIEMENS 3<sup>131</sup>



Synco™700



# Controllore per riscaldamento

**RMH760** 

- Controllore per riscaldamento per medi, grandi impianti. L'RMH760 è utilizzato per i circuiti di riscaldamento o per circuiti primari. Il controllore è fornito con 105 applicazioni pre-programmate
- Con moduli opzionali è possibile il controllo della temperatura di caldaia, di un secondo circuito di riscaldamento e di un circuito acqua calda sanitaria
- Menu funzionamento guidato da terminale operatore ad innesto o a fronte quadro (connettore plug)

# Impiego

#### **Edifici**

- Uffici e terziario
- · Edifici commerciali
- Scuole
- Ospedali
- Edifici industriali
- Edilizia residenziale

## **Impianti**

- Impianti di riscaldamento, ventilazione e aria condizionata
- Impianti a zona di distribuzione ventilazione a aria condizionata
- · Impianti di riscaldamento con generatori di calore
- · Impianti a zona
- · Sistemi di riscaldamento base

Nota

Alcune delle funzioni elencate richiedono i moduli opzionali.

# Regime di funzionamento

I regimi di funzionamento ambiente sono:

- AUTO: commutazione automatica con 3 setpoint impostabili in funzione del programma orario
- Comfort: riscaldamento continuo con setpoint "comfort"
- Precomfort: riscaldamento continuo con setpoint "precomfort"
- Economia: riscaldamento continuo con setpoint "economia"
- Modalità antigelo: se necessario, riscaldamento con setpoint modalità "protezione"

#### **Funzioni** orarie

- Orologio annuale con commutazione automatica ora solare/legale
- Orologio settimanale con un massimo di 6 periodi di commutazione giornaliera

#### Funzioni vacanza

- 16 periodi di vacanza e giorno speciale per anno
- Selezione regime funzionamento ambiente per periodi di vacanze
- Selezione regime di funzionamento per la produzione ACS per i periodi di vacanza
- Programma orario per i giorni speciali

#### Ingressi predefiniti

2 ingressi preconfigurati per:

- Temperatura di mandata (possibilità di media)
- Temperatura esterna

#### Ingressi configurabili

3 ingressi opzionali, configurabili per:

- · Misura di segnali:
  - Temperatura ambiente (possibilità di media)
  - Temperatura di ritorno
  - Velocità del vento
  - Intensità irraggiamento solare
- Collegamento con potenziometro esterno per valori di ritaratura (± 3K) o assoluto (0...50°C)
- Collegamento con contatto esterno per:
  - Commutazione regime di funzionamento
  - Funzione Timer
  - Commutazione regime vacanza
  - Commutazione regime giorno speciale
  - Indicazione presenza anomalia

#### Nota

Se sono richiesti più di 3 ingressi è necessario installare i moduli opzionali.

Unità ambiente multifunzionale per comando a distanza connessa su bus Konnex

# Funzioni di controllo

Unità a distanza

Controllore circuito di riscaldamento

- Compensazione climatica della temperatura di mandata con controllo valvola miscelatrice impianto di riscaldamento, con impostazione setpoint Comfort, Precomfort, Economia e Protezione antigelo
- Autorità della temperatura ambiente, influenza delle radiazioni solari e del vento
- Ottimizzazione all'avviamento e all'arresto
- Accelerazione nel riscaldamento e riduzione rapida
- Limiti riscaldamento automatico regolabili nei regimi Comfort ed Economia
- Commutazione automatica del regime funzionamento in estate (esclusione del riscaldamento)
- Modello analitico ambiente senza sonda ambiente
- Controllore primario

Richiesta di precontrollo per la valvola miscelatrice del circuito di mandata comune o della pompa di mandata, in funzione della richiesta di calore

#### **Funzioni limiti**

- Limite massima temperatura ambiente
- · Limite minima e massima temperatura di mandata

- Limite minima e massima temperatura di ritorno
- Limite velocità d'incremento della temperatura mandata

## Funzioni di commutazione

- Comando servocomando a 3 punti o con segnale 0...10 V DC
- Comando pompa (di sistema o di circolazione circuito di riscaldamento)
- Controllo massimo 2 gruppi di pompe gemellari
- Indicazione della richiesta di calore
- Relè configurabile

# Supervisione e funzioni di protezione

- Forzatura e antigrippaggio valvola di miscela
- Ritardo arresto e antigrippaggio pompa
- Protezione antigelo impianto in funzione della temperatura esterna
- Protezione antigelo impianto
- Relè per anomalie
- Gestione stati e messaggi anomalie

#### **Funzione service**

- Simulazione temperatura esterna
- · Test cablaggio
- Memorizzazione e reset dei parametri

# Funzioni caldaia (richiede il modulo caldaia RMZ781)

- Comando e controllo temperatura caldaia
- Controllo pompa caldaia o di by-pass
- Controllo bruciatore ad 1- o 2-stadi o bruciatore modulante a 3-punti o 0...10 V DC

# Secondo circuito riscaldamento (richiede modulo RMZ782)

- · Controllo secondo circuito di riscaldamento
- Mantenimento temperatura ritorno caldaia con valvola miscelatrice
- Controllo servocomando a 3-punti o 0...10 V DC

# Funzioni ACS (richiede modulo RMZ783)

- Accumulo con pompa di carico con o senza valvola miscelatrice
- · Accumulo con scambiatore interno od esterno
- Programma orario per ACS e pompa di circolazione
- Regime di funzionamento: AUTO, Normale, Ridotto, Protezione antigelo
- Funzione anti-legionella

Nota

Per una descrizione più dettagliata di tutte le funzioni del controllore, fare riferimento alla Documentazione BP3131.

#### Modelli

Controllore per	Tipo	Modello	Foglio Tecnico
riscaldamento	Controllore riscaldamento (lingua base de, fr, it, es)	RMH760	N3131
Terminale operatore e	Terminale operatore ad innesto	RMZ790	N3111
di servizio	Terminale operatore fronte quadro	RMZ791	N3112
	Service tool	OCI700.1	N5655
Moduli opzionali	Modulo caldaia	RMZ781	N3135
	Modulo circuito di riscaldamento	RMZ782	N3135
	Modulo ACS	RMZ783	N3135
	Modulo pompe gemellari	RMZ786	N3145
	Modulo universale con 4 ingressi universali e		
	4 relè di comando	RMZ787	N3146
	Modulo universale con 4 ingressi universali, 2 uscite		
	analogiche e 2 relè di comando	RMZ788	N3146
	Coppia di connettori per collegamento a distanza		
	dei moduli opzionali	RMZ780	N3138

All'ordine indicare quantità, modello e tipo.

I terminali operatori e i moduli opzionali, se richiesti, devono essere ordinati separatamente.

Unità ambiente, sonde, valvole e servocomandi devono essere anche loro ordinate separatamente.

#### Ad esempio:

- n. 1 controllore riscaldamento RMH760
- n. 1 terminale operatore RMZ790
- n. 1 modulo ACS RMZ783
- n. 1 connettore RMZ780

#### Componenti

Sonde	dispo	nibili

Tipo di sonda	Elemento sensi- bile	Modello	Foglio tecnico
Sonda esterna	LG-Ni 1000	QAC22	N1811
Sonda esterna	NTC 575	QAC32	N1811
Sonda a bracciale	LG-Ni 1000	QAD22	N1801
Sonda ad immersione	LG-Ni 1000	QAE2	N1791
Sonda a cavo	LG-Ni 1000	QAP21.3	N1832
Sonda ambiente	LG-Ni 1000	QAA24	N1721
Sonda ambiente ad incasso	LG-Ni 1000	QAA64	N1722
Sonda eolica	010 V DC	QAV92	N1946
Sonda irraggiamento solare	010 V DC	QLS60	N1943

# Unità ambiente

Tipo di unità ambiente	Modello	Foglio tecnico
Unità ambiente con potenziometro (abs)	QAA25	N1721
Unità ambiente con potenziometro relativo (±3K)	QAA27	N1721
Unità ambiente con potenziometro relativo (±3K)	QAA29.11/ALG	N1723
Unità ambiente su bus Konnex	QAW740	N1633

# Potenziometri

Tipo di potenziometro	Modello	Foglio tecnico
Potenziometro (abs), segnale 01000 Ω	BSG21.1	N1991
Potenziometro ritaratura (rel), ±3 K	BSG21.5	N1991

#### Servocomandi

Possono essere utilizzati tutti i servocomandi elettromeccanici ed elettroidraulici SBT HVAC Products:

- Alimentazione 24...230 V AC
- Controllo a 3-punti o
- Controllo modulante 0...10 V DC

Per ulteriori dettagli fare riferimento ai fogli tecnici N4000...N4999.

#### **Documentazione**

Tipo	Numero
Descrizione Gamma prodotti	S3110
Documentazione Base	P3130
Istruzioni di montaggio	74 319 0344 0
Istruzioni d'impiego (de, en, fr, nl)	74 319 0346 0
Dichiarazione di Conformità (CE)	T3110
Dichiarazione ambientale	E311001

#### Modalità d'impiego

Il controllore è fornito con 28 schemi di impianto di riscaldamento pre-programmati. Questi ricoprono le maggiori applicazioni. Alcuni di questi richiedono i moduli opzionali. Durante la messa in servizio deve essere inserito l'impianto base. Tutte le funzioni associate e le impostazioni saranno automaticamente attivate mentre quelle non coinvolte sono disattivate.

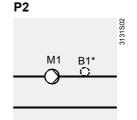
#### Impiego dispositivi

#### Pre-regolazione

La pre-regolazione può essere attivata dal controllore con 2 selezioni d'impianto:

Con valvola miscelatrice:

Con pompa:



- Sonda temperatura mandata Sonda temperatura mandata
- (opzionale, solo per display) Sonda temperatura ritorno
- (opzionale, per limite di minima) Sonda temperatura ritorno
- (opzionale, per limite di massima) Pompa (può essere gemellare)
- Valvola miscelatrice

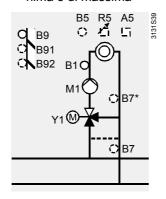
L'Ingresso B7 per la temperatura di ritorno può essere configurato come limite di minima o di massima temperatura.

# Controllo circuito di riscaldamento

Il controllo di 1 o 2 circuiti di riscaldamento può essere selezionato per ciascuno circuito dal controllore e/o dal modulo opzionale RMZ782. La scelta disponibile è la stessa con entrambe le unità, dipende dalle funzioni ausiliarie presenti.

Prestare attenzione a quanto segue:

- Se il controllore e il modulo opzionale non possiedono sufficienti ingressi è necessario l'impiego di un modulo opzionale
- Se il controllore è impiegato come primario, il circuito di riscaldamento deve essere regolato tramite il modulo RMZ782
- Un secondo circuito di riscaldamento deve essere regolato con un altro modulo
- L'ingresso B7 per la temperatura di ritorno può essere configurato come limite di minima o di massima



- Unità ambiente (opzionale)
- B1 Sonda temperatura mandata
- Sonda temperatura ambiente (opzionale) B5
- Sonda temperatura ritorno (opzionale, per limite minima) B7
- B7\* Sonda temperatura ritorno (opzionale, per limite massima)
- B9 Sonda temperatura esterna
- B91 Sonda irraggiamento solare (opzionale)
- B92 Sonda eolica (opzionale)
- Pompa circuito riscaldamento (può essere pompa gemellare)
- Potenziometro (esterno)
- Valvola miscelatrice

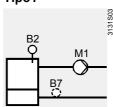
Controllo temperatura caldaia

Per la regolazione della temperatura di caldaia occorre il modulo opzionale RMZ781. Esistono 2 configurazioni:

5/16

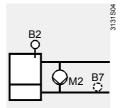
#### Pompa mandata:

Tipo1



#### Pompa di ricircolo:

Tipo2



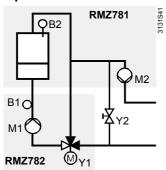
- B2 Sonda temperatura caldaia
- Sonda temperatura ritorno
- (opzionale, per limite di minima) Pompa circuito primario caldaia
- (può essere pompa gemellare) M2 Pompa di ricircolo (può essere
- pompa gemellare)

Controllo temperatura di ritorno caldaia

Negli impianti, per il controllo della temperatura di ritorno caldaia con propria valvola, occorrono oltre al controllore, i seguenti moduli aggiuntivi:

- Modulo circuito riscaldamento RMZ782; per il controllo della temperatura di ritorno caldaia B1 con comando valvola miscelatrice. Il modulo controlla anche la pompa di
- Modulo caldaia RMZ781; questo modulo controlla la temperatura di caldaia in funzione della temperatura misurata con B2. Inoltre controlla la pompa M2 Sul controllore occorre selezionare uno dei modelli base 4-...

#### Tipo3

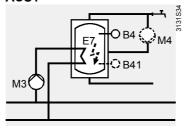


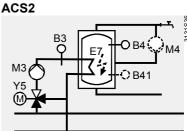
- Sonda temperatura ritorno caldaia (grandezza controllata)
- Sonda temperatura caldaia B2
- M1 Pompa caldaia (può essere pompa gemellare)
- Pompa di sistema (può essere pompa gemellare) M2
- Valvola miscelatrice Υ1
- Valvola di taratura

**ACS** 

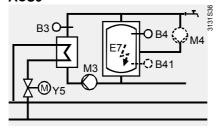
Il circuito ACS richiede il modulo RMZ783. Esistono 5 impianti:

# ACS1

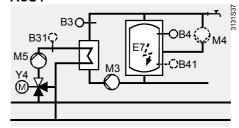




#### ACS3



ACS4



# ACS5 B31 M5

- B3 Sonda temperatura di carico B31 Sonda temperatura mandata circ. primario (opzionale)
- B4 Sonda temperatura accumulo superiore
- B41 Sonda temperatura accumulo inferiore (opzionale)
- Resistenza elettrica (d'integrazione, opzionale)
- М3 Pompa di carico (può essere pompa gemellare)
- Pompa di circolazione (opzionale)
- М5 Pompa circ. primario (può essere pompa gemellare)
- Valvola miscelatrice o valvola a 2-vie

## Tipici base

Nota sulle illustrazioni

Le illustrazioni contenute in questa sezione sono utilizzate come simboli per pre-controllo, caldaia e ACS:



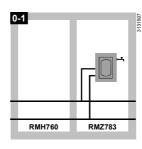


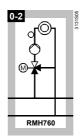


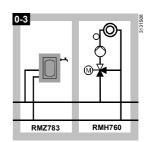
Pre-controllo

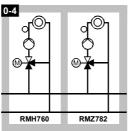
Caldaia

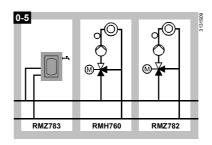
#### Tipici base 0-x





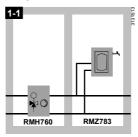


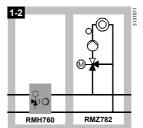


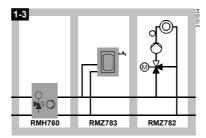


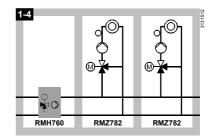
Tipici base 1-x

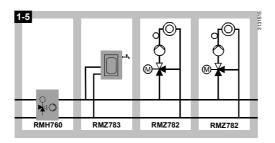
Il controllore primario, con tutti i tipici base 1-x, può essere selezionato con le varianti P1 e P2.





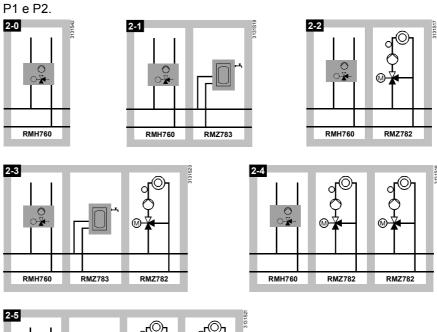


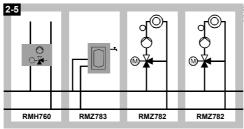




# Tipici base 2-x

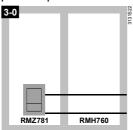
Il controllore primario, con tutti i tipici base 2–x, può essere selezionato con le varianti P1 e P2.

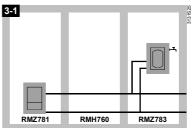


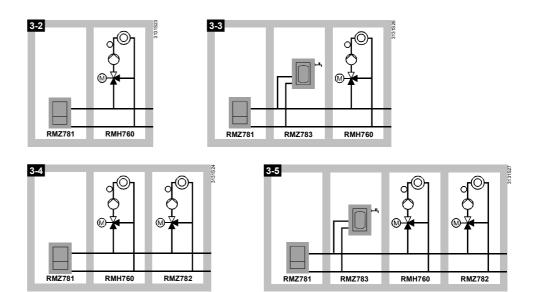


Tipici base 3-x

La pompa caldaia, con tutti i tipici base 3–x, può essere selezionato con le varianti Ti-po1 e Tipo2.

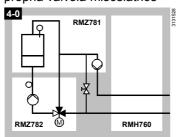


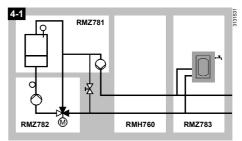


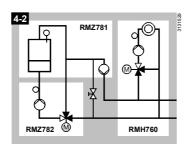


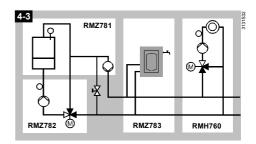
Tipici base 4-x

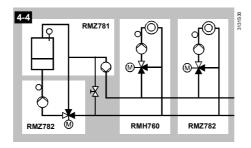
Per il limite di minima temperatura ritorno caldaia, l'impianto tipico base 4–x richiede la propria valvola miscelatrice

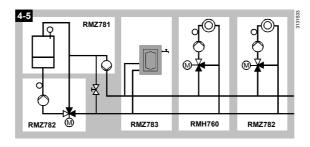












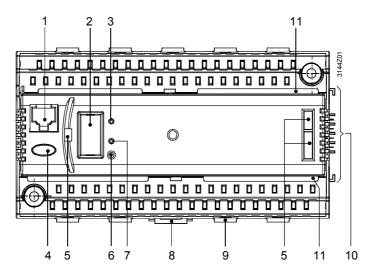
#### **Progettazione**

Il controllore per riscaldamento è costituito da una basetta e da una custodia ad innesto. La custodia plastica racchiude i circuiti elettronici, 2 terminali per l'inserzione degli elementi di collegamento (elettrici e meccanici) per il modulo d'estensione.

Il controllore può essere installato su guida Din in conformità alle normativa EN 60 715-TH35-7.5 o direttamente su parete piana.

Per l'avviamento occorre il terminale operatore ad innesto od a fronte quadro (vedi "Accessori ").

# Impiego, display e collegamenti



- 1 Connettore per service tool, RJ45
- 2 Connettore per terminale operatore (con coperchio rimovibile)
- 3 LED (verde) per indicazione stato funzionamento
- 4 Pulsante con LED (rosso) per indicazione e reset allarmi
- 5 Innesto per terminale operatore RMZ790
- 6 Pulsante d'indirizzamento
- 7 LED (rosso) per indicazione bus
- 8 Leva di fissaggio per guida Din
- 9 Ancore di fissaggio per fascette fermacavo
- 10 Connettori (elettrici e meccanici) per moduli opzionali
   11 Alette per inserire/disinserire il controllore dalla basetta

#### **Progettazione**

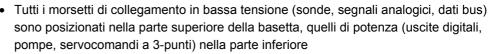


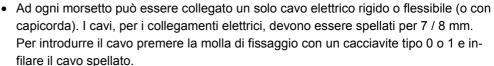
- Il controllore è alimentato a 24 V AC. La tensione di alimentazione deve essere conforme alle normative SELV/PELV (sicurezza bassa tensione)
- Il trasformatore deve essere di sicurezza con doppio isolamento secondo la normativa EN 60 742 o EN 61 558-2-6 e deve essere adatto al funzionamento continuo 100 %
- I fusibili, gli interruttori, i collegamenti elettrici e la messa a terra devono essere conformi alle normative locali vigenti
- I cavi di collegamento delle sonde non devono essere posizionati parallelamente ai cavi di potenza come ventilatori, pompe servocomandi ecc.
- Il controllore può utilizzare fino ad un massimo di 4 moduli opzionali
- La sonda di temperatura ambiente deve essere posizionata nel locale pilota.
   Quest'ambiente non deve essere fornito di valvole termostatiche sui radiatori e le valvole manuali devono essere bloccate in completa apertura

#### Montaggio e installazione

- I regolatori ed i moduli opzionali sono adatti per:
  - Montaggio in quadri elettrici secondo le norme DIN 43 880
  - Montaggio a parete o su guide Din (EN 50 022-35×7.5)
  - Montaggio su pannello con due viti di fissaggio
  - Montaggio fronte quadro

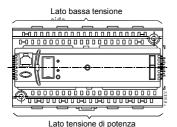
- Non sono ammessi ambienti umidi o bagnati. Osservare le condizioni ambiente ammesse
- Se il controllore non è facilmente accessibile, utilizzare il terminale operatore a fronte quadro RMZ791 in sostituzione del terminale ad innesto RMZ790
- Scollegare la tensione di alimentazione prima di installare o rimuovere il regolatore
- Il controllore inserito non deve essere mai rimosso dalla sua base terminale senza togliere l'alimentazione!
- Se si utilizzano i moduli opzionali, questi devono essere inseriti alla destra del controllore e nel corretto ordine; in ordine ascendente come indicato di seguito:
   RMH760 RMZ781 RMZ782 RMZ782 RMZ783 RMZ786 RMZ787 RMZ788 (max 4).
- I moduli opzionali non richiedono collegamenti elettrici tra loro o con il controllore. I
  collegamenti elettrici sono automatici con l'innesto del modulo. Se non si possono
  affiancare i moduli tra loro si può utilizzare il connettore RMZ780 per collegamenti
  tramite cavo quadripolare, dove la massima distanza di collegamento non superi i 10
  m





Il cavo può essere fissato alla basetta tramite fascette autostringenti alle apposite ancore

Il controllore viene fornito completo di Manuale di istruzioni e Messa in servizio



#### Messa in servizio

- Il terminale operatore può essere rimosso ed inserito quando il controllore è in funzione
- Nella configurazione sono disponibili funzioni ausiliarie (vedi "Funzioni di servizio e d'impiego")
- La messa in servizio si effettua con il terminale operatore RMZ790 / RMZ791... o il service tool OCI700.1

#### Disposizioni

I materiali plastici utilizzati sono conformi alle norme ISO/DIS 11 469 per facilitare lo smaltimento dei rifiuti compatibili.

#### Dati tecnici

Alimentazione (G, G0)	Alimentazione	24 V AC ±20 %
(0, 00,	<ul> <li>Bassa tensione di sicurezza (SELV) / Protezione bassa tensione (PELV)</li> <li>Requisiti di sicurezza isolamento trasformatore (continuo</li> </ul>	HD 384
	100 %, max. 320 VA)	EN 60 742 / EN 61 558-2-6
	Frequenza	50/60 Hz
	Potenza assorbita (escluso moduli)	12 VA
	Fusibile linea alimentazione	10 A max.
Dati funzionali	Riserva di carica orologio	12 h
Ingressi analogici	Sonde	
-	Passive	1 o 2 LG-Ni 1000
(B, X)	_ Attive	010 V DC
	Segnali	

11/16

	Passivi	0 0500 0
	Attivi	02500 Ω 010 V DC
	Ziuvi	010 V BO
Ingressi digitali (X)	Contatto	
	Tensione	15 V DC
	Corrente Requisiti per stato ed impulso contatti	5 mA
	Segnale	Potenziale libero
	Tipo di contatto	contatti continui od impulsi
	tensione d'isolamento	3750 V AC - EN 60 730
	Resistenza ammessa	
	Contatti chiusi	max. 200 Ω
	Contatti aperti	min. 50 kΩ
Heeite medulente VO	Tensione d'uscita	010 V DC
Uscita modulante Y9	Corrente d'uscita	±1 mA
	Max. carico	Corto-circuito
	Fusibile esterno per contatti	
<u>∠!</u> (Q)	Fusibile ad interruzione (lento)	max. 10 A
	Interruttore automatico Caratteristica	max. 13 A B, C, D - EN 60 898
		max. 300 m
	Lunghezza cavo Contatti relè	max. 500 m
	Portata contatti	max. AC 265 V / min. AC 19 V
	Corrente AC	max. 4 A res., 3 A ind. (cos $\phi$ = 0.6)
	– A 250 V	min. 5 mA
	– A 19 V	min. 20 mA
	Corrente contatto on	max. 10 A (1 s)
	Durata a 250 V AC	Valori guida:
	A 0.1 A res.	2×10 <sup>7</sup> cicli
	A 0.5 A res.	4×10 <sup>6</sup> cicli (N. A.)
		2×10 <sup>6</sup> cicli (commutazione)
	A 4 A res.	3×10 <sup>5</sup> cicli (N.A.)
	Fatters di vidumiana con ind. (con a = 0.0)	1×10⁵ cicli (commutazione)
	Fattore di riduzione con ind. (cos φ = 0.6) Tensione d'isolamento	0.85
	Tra contatti relè ed elettronica (isolamento rinforzato)	3750 V AC - EN 60 730-1
	Tra i contatti relè (isolamento rinforzato),	
	Y1 ⇔ Y2; Q1 ⇔ Q7	1250 V AC - EN 60 730-1
	<ul> <li>Tra i gruppi di relè (isolamento rinforzato),</li> </ul>	
	(Y1, Y2) ⇔ (Q1, Q7)	3750 V AC - EN 60 730-1
Alimentazione apparec	Tongiano	24 V AC
Alimentazione apparec- chiature esterne (G1)	Tensione	
chiature esterne (G1)	Corrente	max. 4 A
Interfere	Bus Konnex	
Interfacce	Tipo d'interfaccia	Konnex-TP1
	Numero caricamento bus	2.5
	Portata bus (decentrata, può essere spenta)	25 mA
	Durata minima guasto alimentazione EN 50 090-2-2	100 ms con 1 modulo opzionale
	Estensione bus	
	Specifiche collettore	4 contatti SELV/PELV
	Numero di cicli chiusi	max. 10
	Service tool	Connettore RJ45
Lunghezza cavi	Per segnali passivi e di posizionamento	
3	LG-Ni 1000	max. 300 m
	01000 Ω	max. 300 m
	10001235 Ω	max. 300 m
	Sensibilità contatto	max. 300 m
		(errori di misura possono essere su
		"Impostazioni > Ingressi" menu)
	Per segnali di misura e controllo 010 V DC	Vedi Fogli Tecnici dei rispettivi pro-
		dotti
	Per bus Konnex	max. 700 m
	Tipo di cavo	2-cavi senza schermatura, twistati pari
		P -
	Maragati	Manager
Collegamenti elettrici	Morsetti Por cavi	Morsetti a pressione
Collegamenti elettrici	Morsetti Per cavi	Morsetti a pressione 0.6 mm $\Phi$ 2.5 mm <sup>2</sup>
Collegamenti elettrici		

**HVAC Products** 

	Per cavi senza terminali Per cavi con terminali	0.252.5 mm <sup>2</sup> 0.251.5 mm <sup>2</sup>
	Per bus Konnex	I cavi non possono essere scambiati
Crada di protoziona	Grado di protezione custodia, IEC 60 529	IP 20 (quando montata)
Grado di protezione	Classe di sicurezza, EN 60 730	Dispositivo adatto per con apparec- chiature di classe di sicurezza II
Condizioni ambientali	Impiego Condizioni climatiche Temperatura (custodia ed elettronica)	IEC 60 721-3-3 Classe 3K5 050 °C
	Umidità Condizioni meccaniche	595 % u.r. (senza condensa) Classe 3M2
	Trasporto Condizioni climatiche Temperatura Umidità Condizioni meccaniche	IEC 60 721-3-2 Classe 2K3 -25+70 °C <95 % u.r. Classe 2M2
Classificazioni -	Modalità d'impiego, controlli automatici	Tipo 1B
EN 60 730	Grado d'inquinamento, controlli ambientali	2
	Classe software	A
	Sovratensione di spunto Test temperatura testata custodia	4000 V 125 °C
Materiali colori	Basetta Controllore ad inserto Imballaggio	Policarbonato RAL 7035 (grigio chiaro) Policarbonato RAL 7035 (grigio chiaro) Cartone ondulato
Normative	Sicurezza prodotto Controlli elettrici civili e similari Requisiti speciali per regolatori di energia Sistemi Elettronici Civili e Ambientali (HBES)	EN 60 730-1 EN 60 730-2-11 EN 50 090-2-2
	Compatibilità elettromagnetica Immunità (settore industriale) Emissioni (settore civile, piccola industria) Sistemi Elettronici Civili e Ambientali (HBES)	EN 61 000-6-2 EN 61 000-6-3 EN 50 090-2-2
	€-conformità Direttive EMC Direttive bassa tensione	89/336/EEC 73/23/EEC
	C-conformità Australian EMC Framework Radio Interference Emission Standard	Radio communication act 1992 AS/NZS 3548
Peso	Escluso l'imballo	0.404 kg

# Morsetti

# Configurazione morsetti

Per l'alimentazione	Morsetto	Funzione		Tensione
	G	Tensione d'alimentazione incl. Tutte le unità		24 V AC
	G1	Tensione d'uscita pe	r le unità esterne attive	24 V AC
	G0	Neutro di sistema		24 V AC
	М	Massa di riferimento	Massa di riferimento per sonde attive e passive	
	N1	Terminali per servocomandi a 3-punti		24230 V AC
				_
Per le sonde e bus	Morsetto	Grandezza misurata	Segnale	Campo di misura
	B1	Temperatura di mandata	1 o 2 sonde LG-Ni 1000	–50+150 °C

B9	Temperatura	1 sonda LG-Ni 1000 o NTC 575	–50…+50 °C
	esterna		
CE+	Bus dati	Due Kenney	
CE-	Bus rif.	Bus Konnex	

# Per servocomandi

Morsetto	Funzione	Segnale	Tipo di contatto
Y13	Ingresso per Y14	Componendo o 2 nunti	NI A
Y14	Apre valvola miscel.	Servocomando a 3-punti	N.A.
Y23	Ingresso per Y24	Carragemends a 2 nunti	N.A.
Y24	Chiude valvola miscel.	Servocomando a 3-punti	N.A.
Q13	Ingresso per Q14	Demon circuite riccaldem M4	NI A
Q14	Inserz. pompa riscald.	Pompa circuito riscaldam. M1	N.A.

# Morsetti configurabili

Segnali d'ingresso X3, X4 e X5

# Ingresso segnali analogici

Funzione grandez. misurata	Segnale	Campo
Temperatura di ritorno	1 o 2 sonde LG-Ni 1000	−50+150 °C
Velocità del vento	Sonda eolica 020 m/s	010 V DC
Irraggiamento solare	Sonda solare 01000 W/m <sup>2</sup>	010 V DC
Temperatura ambiente	1 o 2 sonde LG-Ni 1000	−50+50 °C
Temp. e setpoint ambiente	Unità ambiente QAA25	535 °C
Setpoint a distanza	Potenziometro BSG21.1	050 °C
Temp. e setpoint relativo	Unità ambiente QAA27 o	±3 K
	QAA29.11/ALG	
Setpoint relativo	Potenziometro ritaratura BSG21.5	±3 K
Richiesta di calore	Utilizzatore	010 V DC

Ingresso segnali digitali

Funzioni, grandezze	Segnale	Campo
Regime ambiente	Contatto esterno	On / off
Timer	Contatto esterno	On / off
Richiesta di calore	Contatto esterno	On / off
Giorno speciale	Contatto esterno	On / off
Vacanze	Contatto esterno	On / off
Messaggio errore 1	Contatto esterno	On / off
Messaggio errore 2	Contatto esterno	On / off
Messaggio errore 3	Contatto esterno	On / off
Messaggio errore 4	Contatto esterno	On / off

Y9 per segnale d'uscita 0...10 V DC

Tipo di segnale	Segnale	Campo
Segnale di posizionamento	Servocomando modulante	0100 %
Richiesta di calore	Controllore primario	Configurabile

Q71 / Q72 / Q74 per contatti in commutazione

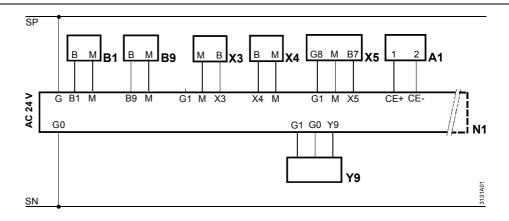
Contatti per commutazione Q71–Q74	Tensione
In caso di allarme urgente	24230 V AC

14/16

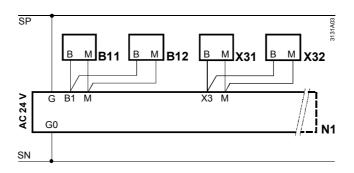
In caso di allarme non urgente	24230 V AC
Quando si supera il limite di riscaldamento circuito 1	24230 V AC
Quando si supera il limite di riscaldamento circuito 2	24230 V AC
Durante il periodo di comfort del circuito di riscaldamento 1	24230 V AC
Durante il periodo di comfort del circuito di riscaldamento 2	24230 V AC
Per anomalia temperatura esterna	24230 V AC
Quando c'è richiesta di calore	24230 V AC

# Collegamenti elettrici

#### Lato bassa tensione



# Segnali di media



Unità ambiente QAW740

Sonda temperatura di mandata, es. QAD22

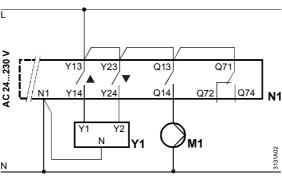
B11, B12 Es. 2 sonde di temperatura di mandata come media

B9 Sonda esterna, es. QAC22

N1 Controllore riscaldamento RMH760

X3 Es. sonda temperatura ambiente (ingresso configurabile)
X31, X32 Es. 2 sonde temperatura ambiente come media
X4 Es. sonda temperatura di ritorno (ingresso configurabile)
X5 Es. sonda irraggiamento solare QLS60 (ingresso configur
Y9 Es. servocomando 0...10 V DC (uscita configurabile) Es. 2 sonde temperatura ambiente come media Es. sonda temperatura di ritorno (ingresso configurabile) Es. sonda irraggiamento solare QLS60 (ingresso configurabile) Es. servocomando 0...10 V DC (uscita configurabile)

# Lato tensione di potenza



Pompa circuito di riscaldamento M1

N1 Y1 Controllore riscaldamento RMH760

Servocomando

#### Dimensioni

